Perfect Bleach Office+

FI

CE 0482

Vastaanotolla tapahtuva valkaisumenetelmä

Käyttöohjeet

Tuotekuvaus:
Perfect Bleach Office+ on hampaiden valkaisugeeli ja tarkoitettu yksinomaan hammaslääkärin vastaanotolla tapahtuvaan käyttöön.
4:1 kaksoisruisku sisältää 5 g (4 ml) materiaalia. Itsestään aktivoituvan ruiskun annostelun aikana, perusosa base ja aktivaattori sekoittuvat 35% vetyperoksidigeeliksi.

Indikaatiot:
Perfect Bleach Office+ soveltuu yksittäisen tai useamman värjääntyneen, elävien tai juurihoidettujen hampaiden valkaisuun.
Valkaisu onnistuu riippuen hampaan luonnollisesta värisävystä sekä värjääntymisen voimakkuudesta ja sen syystä. Valkaisu on mahdollista orgaanista alkuperää omaavien värjäytymisiin, jotka johtuvat yleensä seuraavista syistä:

- ikääntymisestä johtuva hampaiden värjääntyminen
- ruokavaliosta johtuva värjääntyminen (kahvi, tee, tupakka, punaviini jne.)
- lääkityksestä johtuva värjääntyminen (mm. tetrasykliini)

Epäorganista alkuperää olevat värjäytymiset, kuten amalgaamin ainesosat (hopea) eivät vaalene eikä myöskään restauraatiot/paikat.

Kontraindikaatiot:

- Raskauden ja imetyksen aikana
- Alle 14-vuotiaat potilaat
- Henkilöt, jotka ovat allergisia joillekin materiaalin ainesosille
- Potilaat, joilla on parodontiitti
- Potilaat joilla on paljastuneet dentiinit, vialliset täytteet tai hoitamaton karies
- Ylherkät potilaat

Keskeytä hoito, jos potilas kokee liallista kipua!

Käyttötapa:

Hoitotoimenpiteen valmistelu:

- Ammattimainen puhdistus poistaakseen hammaskiven, pinnallisen kontaminoitumisen ja poikkeavuudet. Selvitä värjääntymisen laatu ja voimakkuus ja arvioi millaista valkaisuhoitoa tarvitaan.
- Keskustele hampaan värjääntymisen syystä (syistä) potilaan kanssa (erityisesti ulkoisista syistä).
- Kerro potilaalle vaihtoehtojen yksityiskohdista, riskeistä ja haittavaikutuksista. Keskustele myös mahdollisista seuraavista hoidoista, kuten täytteiden uusimisesta tai muista hampaan sävyisistä restauraatioista, koska ne eivät vaalene valkaisuhoidolla.
- Vajaat täytteet ja restauraatiot sekä käsittelemättömät kariesleesiot täytyy korjata tai käsitellä ennen valkaisua.
- Määritä värisävy nykytilanteesta ja ota myös valokuvia dokumentointia varten.
- Älä käytä puudutusta!
- Potilaan, lääkärin ja avustajien on käyttettävä suojalaseja **Perfect Bleach Office+** käytön aikana. Lääkärin ja hoitajien täytyy myös käyttää käsineitä ja kasvosuojusta. Älä anna **Perfect Bleach Office+** joutua kosketuksiin ihon, silmien ja limakalvojen kanssa.

A) Ulkoinen valkaisu:

1. Aseta poskisuoja ja huuliretraktori tai vastaava paikoilleen.
2. Käytä **LC Dam**ia ikenen suojaamiseksi (ks. **LC Dam**in käyttöohje). Kofferdamkumi voidaan myös asettaa paikoilleen ennen **LC Dam**in käyttöä.
3. Poista suojakuori, varovasti ruiskun korkki ja pursota materiaalia ulos kunnes sitä tulee tasaisesti ja yhtä paljon molemmista kammioista ulos. Sen jälkeen kiinnitä sihen sekoituskärki ja ota geelia kärjestä kunnes tasaväristä geelimäistä massaa pursuaa ulos kanyylin kärjestä. Hävitä ruiskun sekoituskärjestä ulos tullut ensimmäinen seos.
4. Annostele **Perfect Bleach Office+** suoraan sekoituskärjestä hampaiden labiaalipintoihin 1 - 2 mm paksuisina kerroksina. Hampaisiin käytettävää materiaalia voidaan sekoittaa instrumentilla joka viides minuutti parantaakseen sen tehokkuutta.
5. Anna geelin vaikuttaa hampaan pinnalla n. 10 - 15 min. Ikenen mahdollista ärsyyntymistä pitäisi tarkkailla koko toimenpiteen ajan.
6. Ime valkaisugeeli kirurgisella imukärjellä.
7. Vaiheet 4 - 6 voidaan toistaa kahdesti ellei hammas ole saavuttanut haluttua värisävyä.
Pitäisi käyttää aina uutta sekoituskärkeä jokaiseen uuteen applikointiin ja ikenen suojaus tarkistaa.
8. Kun on saavutettu haluttu valkaistulos, poista kaikki valkaisugeelin jäännökset imuroinnin jälkeen sideharsolla tai puuvillavanulla. Huuhtele runsaalla vedellä välittömästi tämän jälkeen.
9. Sulje ruisku poistaen ensin sekoituskärki ja kierrä korkki takaisin paikoilleen ruiskuun.

B) Juurihoidettujen hampaiden sisäinen valkaisu:

1. Ennen valkaisutoimenpidettä, ota röntgenkuva varmistaakseen että juurikanavatäyte on tiiviisti suljettu.
2. Ensinnäkin, laajenna pulpaan johtavaa suuta ja juurikanavaa ja poista huollellisesti jäljellä oleva täyte. Varmista, että pääsy koronaalisen pulpan alueelle on luotu, jotta valkaisugeelin vienti onnistuu.
3. Juurikanavatäytte täytyy poistaa huollellisesti enintään 2 mm paksuudelta kervikaalialueen ikenen alapuolelta ja se pitäisi jälkeenpäin tiiviisti kattaa alustäytteellä.
4. Luo kuiva työskentelyalue vaikutettavalle hampaalle. Kofferdamkumin käyttö on suositeltavaa niin kuin lisäsuojaksi mikäli vahingossa hengittää tai nielee erittäin vahvaa valkaisuainetta. Ikenen lisäsuojaksi applikoi **LC Dam** käyttöohjeiden mukaisesti.
5. Sen jälkeen, käyttäen tylppää sekoituskanyylia intraoraalisen kärjen kanssa, täytä kaviteetti **Perfect Bleach Office+** materiaalilla (ks. vaihe A3), joka pitäisi jättää kaviteettiin noin 10 - 15 minuutin ajaksi.
6. Valmisteen vaikutuksen aikana, kaviteetti voidaan sulkea sopivalla, tiiviillä väliaikaisella materiaalilla ja potilas voi esimerkiksi odottaa sen vaikutusaikaa odotushuoneessa. Potilaalle on kerrottava, että hän ei saa syödä eikä juoda hoidon aikana väliaikaisen materiaalin ollessa kyseessä, koska se voi johtaa ei toivottuun valkaisuaineen vuotamiseen.
7. Vaikutusajan jälkeen, ime huollellisesti valkaisuaine kaviteetista kirurgisella imukärjellä. Huuhtele kaviteetti kauttaaltaan vedellä.
8. Valkaisutehon lisäämiseksi, vaiheet 5 - 7 voidaan toistaa kahdesti.
9. Kun haluttu valkaisuteho on saavutettu, kaviteetti täytyy huollellisesti huuhdella runsaalla vedellä valkaisugeelin poistamisen jälkeen.
10. Pinnoita kaviteetti siihen soveltuvalla väliaikaisella täyteaineella (esim. lasi-ionomeerisementtilä). Tällainen täyte pitäisi ola paikoillaan 14 päivän ajan ennen lopullista toimenpidettä yhdistelmämuovilla.

Hoidon jälkeen:

- Määritä hampaan nykytilanteen värisävy ja ota mahdollisesti valokuva dokumentointia varten.
- Yleisimpiä haitallisia sivuvaikutuksia ovat tilapäiset yliherkkyydet käsitellyillä hampailla ja periodontaalinen ärsytys. Nämä oireet häviävät lyhyessä ajassa hoidon päättyttyä.
Suorita halutessasi hampaan remineralisaatio fluorivalmisteella.
- Hampaat voivat hieman tummua uudelleen ensimmäisten viikkojen aikana valkaisun jälkeen.
Sen vuoksi hampaansävyiset täytteet pitäisi uusia aikaisintaan kaksi viikkoa valkaisun jälkeen.
- Voimakkaasti värjäävien tai happamien ruokien ja juomien sekä tupakan käyttöä pitäisi välttää vähintään kahden päivän ajan **Perfect Bleach Office+** materiaalilla tehdystä toimenpiteestä, koska värjääntyminen voi lisääntyä.

Varoitus/varotoimet:
Perfect Bleach Office+ sisältää vetyperoksidia, kaliumnitraattia, natriumfluoridia, natriumhydroksidia, glykolin johdannaisia, sakeuttamisainetta ja väriainetta.
Puhdas aktivaattori (punainen komponentti) on syövyttävä aine. Sekoitettu valkaisugeeli toimii ärsyttävästi joutuessaan kosketuksiin ihon, silmien tai suun limakalvolla.
Jos nän tapahtuu, huuhtele alue välittömästi runsaalla vedellä. Hakeudu myös lääkärin hoitoon jos ainetta on joutunut silmiin. Älä niele (aiheuttaa pahoinvointia ja närästystä). Pidä poissa lasten ulottuvilta!

Säilytys:
Säilytä **Perfect Bleach Office+** kylmässä lämpötilassa 2°C - 8°C. Älä säilytä pakastimessa.
Suojaa **Perfect Bleach Office+** suoralta auringonvalolta ja kuumuudelta.
Pitkäaikaisvarastointi korkeammissa lämpötiloissa saattaa joskus aiheuttaa kuplien muodostumista geelin.
Tämä voi johtaa epähomogeeniseen, enemmän nestemäiseen seokseen, erityisesti kaksoisruiskussa olevan materiaalin viimeisellä neljäsosalla. Älä käytä materiaalia tällaisessa tapauksessa.
Älä käytä **Perfect Bleach Office+** materiaalia viimeisen käyttöpäiväyksen jälkeen.

Tuotteemme on kehitetty hammaslääkintäkäyttöön. Toimittamiemme tuotteiden käyttöä koskevat suulliset ja/tai kirjalliset tiedot ovat käytössämme olleiden parhaiden tietojemme mukaisia ja ne eivät ole velvoittavia. Antamamme tiedot tai neuvot eivät vapauta käyttäjää arvioimasta toimittamiemme tuotteiden soveltuvuutta aiottuun käyttöön. Koska emme voi valvoa toimittamiemme tuotteiden käyttöä, käyttäjä on itse täysin vastuussa niiden käytöstä. Takaamme luonnollisesti valmisteidemme voimassa olevien standardien mukaisen laadun ja myyntiä sekä jakelua koskevien yleisten sopimusehtojen mukaisuuden.

NO

Tannblekesystem for klinikkbleking

Bruksanvisning

Produktbeskrivelse:
Perfect Bleach Office+ er en gel for tannbleking utført av tannlege på klinikk.
Den 4:1- doble sprøyten inneholder 5 gram (4 ml) materiale. Ved å trykke basen og aktivatoren gjennom den selvaktiverende sprøyten, blir materialet blandet til en gel med et hydrogenperoksid innhold på 35%.

Indikasjoner:
Perfect Bleach Office+ er egnet til å bleke single eller flere misfargede vitale eller devitaliserte tenner. Graden av suksess på virkningen avhenger av den naturlige tannfargen, samt intensiteten og årsaken til misfargingen. Bleking er mulig ved misfarging av organiske årsaker, som vanligvis har oppstått på grunn av følgende:

- aldersrelatert misfarging av tannen
- misfarging relatert til inntak av mat/drikke (kaffe, the, tobakk, rødvin etc).
- misfarging relatert til medisinbruk (f.eks tetracyklin).

Misfarging av inorganisk opprinnelse, slik som komponenter fra amalgam (sølv) blir ikke bleket, heller ikke fyllinger.

Kontraindikasjoner:

- Ved graviditet og lactation
- På pasienter yngre enn 14 år
- På pasienter med intoleranse eller allergier mot noen av ingrediensene
- På pasienter som har periosykdommer
- På pasienter med eksponert dentin, manglende fyllingsmarginer eller ubehandlet karies
- På pasienter med stor hypersensitivitet

Behandlingen skal avbrytes dersom pasienten har store plager og smerter!

Applikasjonsmåter:

Forberedelse til behandling:

- Rens og fjern tannstein, overflatekontanimering godt. Bestem typen og graden av misfargingen, og evaluer om blekebehandling kan utføres.
- Utsper pasienten om årsaken(e) til misfargingen (spesielt eksterne årsaker).
- Informer pasienten i detalj om mulighetene, risikoen og bivirkninger. Informer også om mulige andre behandlingsbehov, slik som skifting av fyllinger eller andre restaureringer, ettersom disse ikke vil bli bleket ved blekeprosessen.
- Dårlige fyllinger og restaureringer og ubehandlet karies skal skiftes eller behandles før blekingen.
- Bestem og dokumenter den nåværende fargen, og ta om mulig fotoer.
- Bruk ikke anesteisi!
- Pasienten, behandleren og assistenten skal alle bruke beskyttende briller når **Perfect Bleach Office+** appliseres. Behandleren og assistenten skal også bruke hansker og munnbind. **Perfect Bleach Office+** må ikke komme i kontakt med hud, øyne eller vev.

A. Utvendig bleking:

1. Sett på leppebøyle eller lignende.
2. Appliser **LC Dam** for å beskytte gingiva /se bruksanvisning for **LC Dam**). Kofferdam kan også brukes, denne bør settes på før appliering av **LC Dam**.